|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Boletín de Explotación de la UIT www.itu.int/itu-t/bulletin** | | | |
| N.o **1208** | 15.XI.2020 | (Informaciones recibidas hasta el 30 de octubre de 2020) ISSN 1564-5231 (En línea internet) | |
| Place des Nations CH-1211  Genève 20 (Suiza)  Tel: +41 22 730 5111  **E-mail: itumail@itu.int** | | **Oficina de la Normalización de las Telecomunicaciones (TSB) Tel: +41 22 730 5211 Fax: +41 22 730 5853 E-mail: tsbmail@itu.int / tsbtson@itu.int** | **Oficina de Radiocomunicaciones (BR) Tel: +41 22 730 5560 Fax: +41 22 730 5785 E-mail: brmail@itu.int** |

# Índice

*Página*

**INFORMACIÓN GENERAL**

Listas anexas al Boletín de Explotación de la UIT: *Nota de la TSB* 3

Aprobación de Recomendaciones UIT-T 4

Servicio telefónico:

Botswana *(Botswana Communications Regulatory Authority (BOCRA), Gaborone)* 6

Costa Rica *(Superintendencia de Telecomunicaciones (SUTEL), San José)* 10

Côte d'Ivoire *(Autorité de Régulation des Télécommunications/TIC de Côte d’Ivoire (ARTCI)*, *Abiyán)* 11

Níger *(Autorité de Régulation des Communications Électroniques et de la Poste (ARCEP), Niamey)* 17

Restricciones de servicio 18

Comunicaciones por intermediario (Call-Back) y procedimientos alternativos de llamada   
(Res. 21 Rev. PP-2006) 18

**ENMIENDAS A LAS PUBLICACIONES DE SERVICIO**

Nomenclátor de las estaciones de barco y de las asignaciones a identidades del servicio móvil marítimo  
(Lista V) 19

Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales 20

Lista de códigos de operador de la UIT 22

Plan de numeración nacional 22

| *Fechas de publicación de los próximos Boletines de Explotación\** | | *Incluidas las informaciones recibidas hasta el:* |
| --- | --- | --- |
| 1209 | 1.XII.2020 | 16.XI.2020 |
| 1210 | 15.XII.2020 | 1.XII.2020 |
| 1211 | 1.I.2021 | 11.XII.2020 |

\* Estas fechas conciernen únicamente a la versión inglesa.

# INFORMACIÓN GENERAL

## Listas anexas al Boletín de Explotación de la UIT

**Nota de la TSB**

A. Las listas siguientes han sido publicadas por la TSB o la BR como anexos al Boletín de Explotación (BE) de la UIT:

BE N.o

1199 Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC) (Según la Recomendación UIT-T Q.708 (03/99)) (Situación al 1 de julio de 2020)

1162 Indicativos de red para el servicio móvil (MNC) del plan de identificación internacional para redes públicas y suscripciones (Según la Recomendación UIT-T E.212 (09/2016)) (Situación al 15 de diciembre de 2018)

1161 Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales (Según la Recomendación UIT‑T E.118 (05/2006)) (Situación al 1 de diciembre de 2018)

1154 Estado de las radiocomunicaciones entre estaciones de aficionado de países distintos (De conformidad con la disposición facultativa N.o 25.1 del Reglamento de Radiocomunicaciones) y Forma de los distintivos de llamada asignados por cada Administración a sus estaciones de aficionado y a sus estaciones experimentales (Situación al 15 de agosto de 2014)

1125 Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC) (Complemento de la Recomen­dación UIT-T Q.708 (03/99)) (Situación al 1 de junio de 2017)

1125 Lista de indicativos de país para el servicio móvil de radiocomunicación con concentración de enlaces terrenales (Complemento de la Recomendación UIT-T E.218 (05/2004)) (Situación al 1 de junio de 2017)

1117 Lista de indicativos de país o zona geográfica para el servicio móvil (Complemento de la Recomendación UIT-T E.212 (09/2016)) (Situación al 1 de febrero de 2017)

1114 Lista de indicativos de país de la Recomendación UIT-T E.164 asignados (Complemento de la Recomendación UIT-T E.164 (11/2010)) (Situación al 15 de diciembre de 2016)

1096 Hora Legal 2016

1060 Lista de códigos de operador de la UIT (Según la Recomendación UIT-T M.1400 (03/2013) (Situación al 15 de septiembre de 2014)

1015 Indicativos/números de acceso a las redes móviles (Según la Recomendación UIT‑T E.164 (11/2010)) (Situación al 1 de noviembre de 2012)

1002 Lista de indicativos de país o de zona geográfica para facilidades no normalizadas de los servicios telemáticos (Complemento de la Recomendación UIT-T T.35 (02/2000)) (Situación al 15 de abril de 2012)

1001 Lista de las autoridades nacionales, encargadas de asignar los códigos de proveedor de terminal UIT-T T.35 (Situación al 1 de abril de 2012)

1000 Restricciones de servicio (Lista recapitulativa de las restricciones de servicio en vigor relativas a la explotación de las telecomunicaciones) (Situación al 15 de marzo de 2012)

994 Procedimientos de marcación (Prefijo internacional, prefijo (interurbano) nacional y número nacional (significativo)) (Según la Recomendación UIT‑T E.164 (11/2010)) (Situación al 15 de diciembre de 2011)

991 Comunicaciones por intermediaro (Call-Back) y procedimientos alternativos de llamada (Res. 21 Rev. PP.2006)

980 Lista de indicadores de destino de telegramas (Según la Recomendación UIT‑T F.32 (10/1995)) (Situación al 15 de mayo de 2011)

978 Lista de Códigos Télex de Destino (CTD) y Códigos de Identificación de Red Télex (CIRT) (Complemento de las Recomendaciones UIT-T F.69 (06/1994) y F.68(11/1988)) (Situación al 15 de abril de 2011)

977 Lista de códigos de identificación de red de datos (CIRD) (Según la Recomen­dación UIT‑T X.121 (10/2000)) (Situación al 1 de abril de 2011)

976 Lista de indicativos de país o zona geográfica para datos (Complemento de la Recomendación   
UIT-T X.121) (10/2000)) (Situación al 15 de marzo de 2011)

974 Lista de nombres de dominio de gestión de administración (DGAD) (De conformidad con las Recomendaciones UIT-T de las series F.400 y X.400) (Situación al 15 de febrero de 2011)

955 Diferentes tonos utilizados en las redes nacionales (Según la Recomen­dación UIT‑T E.180 (03/98)) (Situación al 1 de mayo de 2010)

669 Grupos de códigos de cinco letras para uso del servicio público internacional de telegramas (Según la Recomendación UIT-T F.1 (03/1998))

B. Pueden consultarse en línea las listas siguientes en el sitio de la web de la UIT‑T:

|  |  |
| --- | --- |
| Lista de códigos de operador de la UIT (Rec. UIT‑T M.1400) | www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html |
| Cuadro Burofax (Rec. UIT-T F.170) | www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html |
| Lista de empresas de explotación reconocidas (EER) | www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html |

Aprobación de Recomendaciones UIT-T

Por AAP-92, se anunció la aprobación de las Recomendaciones UIT-T siguientes, de conformidad con el procedimiento definido en la Recomendación UIT-T A.8:

– ITU-T G.650.1 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.672 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.694.1 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.874 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.971 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.972 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.977.1 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.984.5 (2014) Amd. 2 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.987.2 (2016) Amd. 2 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.989.2 (2019) Amd. 1 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.997.2 (2019) Amd. 2 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.7710/Y.1701 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.7718/Y.1709 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.8011/Y.1307 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.8110.1/Y.1370.1 (2011) Amd. 1 (10/2020): No translation available

– ITU-T G.8112/Y.1371 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.8151/Y.1374 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.8261/Y.1361 (2019) Amd. 2 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.8271.1/Y.1366.1 (2020) Amd. 1 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.8273/Y.1368 (2018) Cor. 1 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.8273.2/Y.1368.2 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.8273.3/Y.1368.3 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.8275/Y.1369 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T G.9701 (2019) Amd. 3 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.9806 (2020) Amd. 1 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.9807.1 (2016) Amd. 2 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.9960 (2018) Cor. 2 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T G.9991 (2019) Cor. 1 (10/2020): *Ninguna traducción disponible*

– ITU-T L.111 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T L.151 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T L.330 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T M.3373 (10/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T X.1052 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T X.1218 (10/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T X.1374 (10/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T X.1375 (10/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T X.1400 (10/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T X.1404 (10/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T X.1452 (10/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T X.1710 (10/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T X.1714 (10/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T Y.3804 (09/2020): *Ninguna traducción disponible - Nuevo texto*

– ITU-T Z.161 (10/2020): Notación de pruebas y de control de pruebas versión 3: Lenguaje núcleo de TTCN-3

– ITU-T Z.161.3 (10/2020): Notación de prueba y de control de prueba versión 3: Ampliaciones de lenguaje TTCN-3: Parametrización avanzada

– ITU-T Z.161.4 (10/2020): Notación de prueba y de control de prueba versión 3: Ampliaciones de lenguaje TTCN-3: Tipos de comportamiento

– ITU-T Z.161.6 (10/2020): Notación de prueba y de control de prueba, versión 3: extensiones de lenguaje TTCN-3: ajustes avanzados

– ITU-T Z.161.7 (10/2020): *Ninguna traducción disponible* - texto revisado

– ITU-T Z.165.1 (10/2020): Notación de prueba y de control de prueba versión 3: Ampliaciones del lenguaje TTCN-3: Extended TRI

– ITU-T Z.166 (10/2020): Notación de pruebas y de control de pruebas versión 3: Interfaz de control

– ITU-T Z.167 (10/2020): Notación de pruebas y de control de pruebas versión 3 (TTCN-3): Utilización de ASN.1 con TTCN-3

– ITU-T Z.169 (10/2020): Notación de pruebas y control de pruebas versión 3 (TTCN-3): Utilización de esquemas XML con TTCN-3

Servicio telefónico  
(Recomendación UIT-T E.164)

url: www.itu.int/itu-t/inr/nnp

**Botswana (indicativo de país +267)**

Comunicación del 27.X.2020:

La *Botswana Communications Regulatory Authority (BOCRA)*, Gaborone, anuncia el plan nacional de numeración actualizado de Botswana. Los principales cambios se destacan en texto rojo.

*1 Plan Nacional de Numeración (PNN)*

| Primer dígito | Segundo dígito | | | | | | | | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 0 | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 |
| 0 | Int’l(a) | Marcación internacional abreviada en la región | | | | | | | | |
| 1 | Códigos cortos | | | | | | | | | |
| 2 | NG(b) | Numeración geográfica (región de Francistown) | | | | | | | | |
| 3 | NG | Numeración geográfica (Gaborone) | | | | | | | | |
| 4 | NG | Numeración geográfica (región de Palapye region) | | | | | | | | |
| 5 | NG | Numeración geográfica (región del sudeste) | | | | | | | | |
| 6 | NG | Numeración geográfica (regiones norte y oeste) | | | | | | | | |
| 7 | Numeración personal y móvil | | | | | | | | | |
| 8 | Numeración no geográfica (fteléfono gratuito, etc.) | | | | | | | | | |
| 9 | PRS(c) | Reservado | | | | | | | | Em(d) |

(a) Int’l: código de acceso internacional

(b) NG: numeración no geográfica

(c) PRS: servicios con recargo (no geográfico)

(d) Em: indicativo(s) de emergencia (999, 998, 997)

*2 Gamas de números geográficos*

| Zona | Gama de números | Número de prueba | Longitud del número |
| --- | --- | --- | --- |
| Zona de Ramotswa | 538 XXXX  539 XXXX | 539 0100 | Siete  Siete |
| Zona de Mahalapye | 471 XXXX  472 XXXX  476 XXXX  477 XXXX | 471 0100 | Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Gantsi | 659 XXXX | 659 6100 | Siete |
| Zona de Palapye | 490 XXXX  491 XXXX  492 XXXX  493 XXXX  494 XXXX  495 XXXX | 492 0100 | Siete  Siete  Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Selebi-Phikwe | 260 XXXX  261 XXXX  262 XXXX  264 XXXX | 261 0100 | Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Francistown | 240 XXXX  241 XXXX  242 XXXX  243 XXXX  244 XXXX  248 XXXX | 241 0100 | Siete  Siete  Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Letlhakane/Orapa | 290 XXXX  295 XXXX  297 XXXX  298 XXXX | 297 0100 | Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Kgalagadi | 651 XXXX  654 XXXX | 654 0100 | Siete  Siete |
| Zona de Serowe | 460 XXXX  463 XXXX | 463 0100 | Siete  Siete |
| Zona de Molepolole | 590 XXXX  591 XXXX  592 XXXX  593 XXXX  594 XXXX  599 XXXX | 592 0100 | Siete  Siete  Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Maun | 680 XXXX  686 XXXX  687 XXXX | 686 0100 | Siete  Siete  Siete |
| Zona de Outer Gaborone | 310 XXXX | 310 2771 | Siete |
| Zona de Barolong/Ngwaketse | 540 XXXX  544 XXXX  548 XXXX  549 XXXX | 544 0100 | Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Mochudi | 571 XXXX  572 XXXX  573 XXXX  574 XXXX  577 XXXX | 577 7100 | Siete  Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Gaborone | 392 XXXX  394 XXXX  395 XXXX | 395 8100 | Siete  Siete  Siete |
| Zona de Gaborone | 390 XXXX  391 XXXX  397 XXXX  355 XXXX | 355 1100 | Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Gaborone | 312 XXXX  313 XXXX  315 XXXX  316 XXXX  317 XXXX  318 XXXX  319 XXXX | 315 9095 | Siete  Siete  Siete  Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Lobatse | 530 XXXX  533 XXXX | 533 0100 | Siete  Siete |
| Zona de Jwaneng | 588 XXXX | 588 0100 | Siete |
| Zona de Gaborone | 36X XXXX  370 XXXX  371 XXXX  393 XXXX | 363 6400 | Siete  Siete  Siete  Siete |
| Zona de Kasane | 621 XXXX  622 XXXX  623 XXXX  625 XXXX | 625 0250 | Siete  Siete  Siete  Siete |

Todas las líneas fijas de Botswana tienen una longitud de siete (7) dígitos.

*3 Gamas de números móviles, VoIP y M2M asignados*

| *Operador* | *Gama de números móviles* |
| --- | --- |
| Mascom Wireless | 71 000 000 – 71 999 999  74 000 000 – 74 299 999  74 500 000 – 74 799 999  75 400 000 – 75 699 999  75 900 000 – 75 999 999  76 000 000 – 76 299 999  76 600 000 – 76 799 999  77 000 000 – 77 199 999  77 600 000 – 77 799 999  77 800 000 – 77 899 999 |
| Orange Botswana | 72 000 000 – 72 999 999  74 300 000 – 74 499 999  74 800 000 – 74 899 999  75 000 000 – 75 399 999  75 700 000 – 75 799 999  76 300 000 – 76 599 999  76 900 000 – 76 999 999  77 300 000 – 77 399 999  77 400 000 – 77 599 999  77 900 000 – 77 999 999  78 000 000 – 78 099 999  78 100 000 – 78 199 999 |
| Botswana Telecommunications Corporation Limited (BTCL) | 73 000 000 – 73 999 999  74 900 000 – 74 999 999  75 800 000 – 75 899 999  76 800 000 – 76 899 999  77 200 000 – 77 299 999 |

| *Operador* | *Gama de números de VoIP* |
| --- | --- |
| Virtual Business Network Services | 79 100 000 – 79 100 999 |
| AfriTel | 79 101 000 – 79 101 999 |
| Global Broadband Solutions | 79 102 000 – 79 102 999 |
| Business Solutions Consultants | 79 103 000 – 79 103 999 |
| Fourth Dimension | 79 104 000 – 79 104 999 |
| OPQ Net | 79 105 000 – 79 105 999 |
| Mega Internet | 79 106 000 – 79 106 999 |
| Stature (OpenVoice) | 79 107 000 – 79 107 999  79 113 000 – 79 113 999 |
| Tsagae Communications | 79 108 000 – 79 108 999 |
| MicroTeck Enterprises | 79 109 000 – 79 109 999 |
| Microla Botswana | 79 110 000 – 79 110 999 |
| Internet Options Botswana | 79 111 000 – 79 111 999 |
| FDI Foneworx | 79 112 000 – 79 112 999 |
| MTN Business Solutions | 79 114 000 – 79 114 999 |
| Abari Communications | 79 115 000 – 79 115 999 |
| Mission Communications | 79 116 000 – 79 116 999 |
| ConceroTel | 79 117 000 – 79 117 999 |
| Paratus Africa | 79 118 000 – 79 118 999 |
| Blue Pearl Communications T/A ROI | 79 119 000 – 79 119 999 |
| Dapit Ventures T/A GCSat Botswana | 79 120 000 – 79 120 999 |
| Orange Botswana | 79 200 000 – 79 209 999  79 220 000 – 79 229 999 |
| Botswana Telecommunications Corporation Limited (BTCL) | 79 210 000 – 79 219 999 |

Todas las líneas móviles y de VoIP en Botswana tienen una longitud de ocho (8) dígitos.

|  |  |
| --- | --- |
| *Operador* | *Gama de números M2M* |
| Orange Botswana | 890 000 0000 – 890 000 9999 |
| BTCL | 890 005 0000 – 890 005 9999 |

Todos los números de comunicaciones de máquina a máquina (M2M) de Botswana tienen una longitud de diez (10) dígitos.

*4 Indicativos nacionales*

| Indicativo de país para el servicio móvil (E.212 MCC) | 652 |
| --- | --- |
| Mascom Wireless (MNC – indicativo de red móvil) | 01 |
| Orange Botswana (MNC – indicativo de red móvil) | 02 |
| Botswana Telecommunications Corporation (BTCL) MNC – indicativo de red móvil | 04 |

Se ruega a las administraciones y a las empresas de explotación reconocidas (EER) que garanticen la activación oportuna de estas gamas de números.

Contacto:

Botswana Communications Regulatory Authority (BOCRA)  
Plot 50671, Independence Avenue  
Private Bag 00495  
GABORONE  
Botswana  
Tel.: +267 395 7755   
Fax: +267 395 7976  
E-mail: technical@bocra.org.bw

**Costa Rica (indicativo de país +506)**

Comunicación del 16.X.2020:

La *Superintendencia de Telecomunicaciones (SUTEL),* San José, de conformidad con el Decreto Ejecutivo N°40943-MICITT (Plan de Numeración Nacional), en el cual corresponde el control y administración del recurso de numeración de Costa Rica, y de acuerdo con lo dispuesto en la Recomendación UIT-T E.129, se procede a presentar:

Modificación del plan de numeración nacional (NNP – National Numbering Plan) E.164   
para indicativo de país +506

Cuadro 1 – Descripción de la introducción de los nuevos recursos para el plan nacional de numeración E.164   
para el indicativo de país: 506

| *NDC (indicativo nacional de destino) o cifras iniciales del N(S)N [número nacional (significativo)]* | *Longitud del número N(S)N* | | *Utilización del número UIT-T E.164* | *Hora y fecha de introducción* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *Longitud máxima* | *Longitud mínima* |
| 4082-5000  a  4084-9999 | 8 cifras | 8 cifras | Servicio de telefonía IP TELECABLE, S.A. | 2017-03-27  De conformidad con la resolución RCS-095-2017 |
| 4350-0000  a  4350-4999 | 8 cifras | 8 cifras | Servicio de telefonía IP COSTA RICA INTERNATIONAL SERVICE PROVIDER S.A. | 2018-05-18  De conformidad con la resolución RCS-199-2018 |
| 4350-5000  a  4350-9999 | 8 cifras | 8 cifras | Servicio de telefonía IP COSTA RICA INTERNATIONAL SERVICE PROVIDER S.A. | 2018-09-24  De conformidad con la resolución RCS-315-2018 |
| 4500-0000  a  4500-4999 | 8 cifras | 8 cifras | Servicio de telefonía IP COOPEGUANACASTE R.L. | 2019-02-11  De conformidad con la resolución RCS-029-2019 |
| 4410-0000  a  4419-9999 | 8 cifras | 8 cifras | Servicio de telefonía IP CLARO CR TELECOMUNICACINES S.A. | 2019-05-10  De conformidad con la resolución RCS-097-2019 |
| 4205-0000  a  4205-4999 | 8 cifras | 8 cifras | Servicio de telefonía IP COMUNICACIONES METROPOLITANAS S.A. | 2019-10-25  De conformidad con la resolución RCS-282-2019 |
| 4600-0000  a  4600-9999 | 8 cifras | 8 cifras | Servicio de telefonía IP RING CENTRALES DE COSTA RICA S.A. | 2020-09-10  De conformidad con la resolución RCS-235-2020 |
| 4700-0000  a  4705-9999 | 8 cifras | 8 cifras | Servicio de telefonía IP TELEVISORA DE COSTA RICA, S.A. | 2018-09-28  De conformidad con la resolución RCS-230-2020 |

Contacto:

Ing. Pedro Arce Villalobos

Superintendencia de Telecomunicaciones (SUTEL)

Apartado Postal 151-1200

SAN JOSÉ, Costa Rica

Tel: +506 4000 0000

Fax: +506 2215 6821

Email: pedro.arce@sutel.go.cr

URL: www.sutel.go.cr

**Côte d’Ivoire (indicativo de país +225)**

Comunicación del 30.X.2020:

La *Autorité de Régulation des Télécommunications/TIC de Côte d’Ivoire (ARTCI)*, Abiyán, desea reiterar el anuncio realizado en julio de 2020 relativo al cambio de formato y a la introducción del nuevo plan nacional de numeración el **31 de enero de 2021 a las 00 horas GMT**.

Se solicita a todas las administraciones, a las empresas de explotación reconocidas y a los proveedores de servicios que hagan lo necesario para programar en sus redes los cambios anunciados en la comunicación de julio de 2020 (adjunta) para permitir a los abonados acceder a los servicios correspondientes, en la fecha indicada del **31 de enero de 2021 (00 horas GMT)**.

Como complemento a esta comunicación de julio de 2020, la *ARTCI* desea subrayar que, en el nuevo formato de marcación, tras el cambio, para cualquiera llamada destinada a un número móvil en Côte d’Ivoire, debe marcarse efectivamente la cifra "0" después del indicativo de país E.164 "225"; forma parte del número nacional significativo (N(S)N). Así pues, para los operadores de servicios de telefonía móvil habrá que marcar: +225 **01** XX XX XXXX, +225 **05** XX XX XXXX, +225 **07** XX XX XXXX, respectivamente para MOOV CI, MTN CI y ORANGE CI.

Comunicación del 13.VII.2020: *(publicada en el Boletín de Explotación N.°1201 (1.VIII.2020))*

La *Autorité de Régulation des Télécommunications/TIC de Côte d’Ivoire (ARTCI)*, Abiyán, anuncia la modificación del plan nacional de numeración de Côte d'Ivoire, que pasa de ocho (8) a diez (10) dígitos, con efecto a partir del **31 de enero de 2021** en Côte d'Ivoire (indicativo de país: 225).

La transición a diez (10) dígitos responde a la necesidad de afrontar la saturación de recursos numéricos del servicio móvil, por una parte, y de garantizar la disponibilidad de números, por otra, atendiendo así a la creciente demanda de los operadores de telefonía móvil y los futuros servicios, en especial la Internet de las cosas.

Con arreglo al nuevo plan de numeración de diez dígitos, los números se estructurarán como sigue: **ZABPQMCDU**.

La capacidad máxima teórica del plan de numeración de diez dígitos es de diez (10) mil millones de números para todos los servicios de telecomunicaciones.

La longitud mínima del número (sin el indicativo de país) es de **3 dígitos** y la longitud máxima del número (sin el indicativo de país) es de **10 dígitos**.

**1. Presentación del plan de numeración nacional de diez dígitos**

a) Consideraciones generales

El método de utilización del plan de numeración se basa en la compartición por tipo de servicio.

En la cadena **XZABPQMCDU**, X denota los servicios como sigue:

* X = 0 para servicios de telefonía móvil;
* X = 1 para servicios de asistencia y emergencia;
* X = 2 para servicios de telefonía fija (geográficos y no geográficos);
* X = 3, 4, 5, 6 y 7 para servicios futuros (reservas futuras);
* X = 8, 9 para servicios de valor añadido.

b) Presentación detallada del nuevo plan de numeración nacional

(véase el Anexo 1)

**2. Modificación**

Además del indicativo de país (225), que precede al número de abonado en el caso de las llamadas procedentes del extranjero, la modificación consistirá en añadir un prefijo **XZ** a los antiguos números de ocho dígitos (ABPQMCDU) de los servicios de telefonía fija y móvil. Una vez que la modificación se haga efectiva, el 31 de enero de 2021, la situación será la siguiente:

a) Servicios de telefonía móvil

* Para llamar a un abonado de MOOV CI, cabrá marcar "**01**" antes del antiguo número de ocho dígitos;
* Para llamar a un abonado de MTN CI, cabrá marcar "**05**" antes del antiguo número de ocho dígitos;
* Para llamar a un abonado de ORANGE CI, cabrá marcar "**07**" antes del antiguo número de ocho dígitos;

b) Servicios de telefonía fija

* Para llamar a un abonado de MOOV CI, cabrá marcar "**21**" antes del antiguo número de ocho dígitos;
* Para llamar a un abonado de MTN CI, cabrá marcar "**25**" antes del antiguo número de ocho dígitos;
* Para llamar a un abonado de ORANGE CI, cabrá marcar "**27**" antes del antiguo número de ocho dígitos;

c) Servicios de emergencia, asistencia y valor añadido

Los números de los servicios de emergencia, asistencia y valor añadido, cuya longitud oscila entre tres y ocho dígitos, no se han modificado.

(véase el Anexo 2)

**Anexo 1**

*Presentación detallada del nuevo plan de numeración nacional (conforme a la Rec. UIT-T E.129)   
(31 de enero de 2021)*

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| *Indicativo nacional de destino (NDC) o cifras iniciales del número (significativo) nacional (N(S)N)* | *Longitud del número N(S)N* | | *Utilización del número  UIT-T E.164* | *Información adicional* |
| *Longitud mínima* | *Longitud máxima* |
| 00 | – | – | Prefijo de acceso internacional |  |
| 01 (NDC) | 10 | 10 | Telefonía móvil | Operador  Atlantique Telecom CI |
| 05 (NDC) | 10 | 10 | Telefonía móvil | Operador MTN CI |
| 07 (NDC) | 10 | 10 | Telefonía móvil | Operador Orange CI |
| 1 (LDS) | 3 | 4 | Servicios de asistencia,  emergencia,  sociales,  sanitarios y otros |  |
| 21 0  21 1  21 2 (NDC)  21 3  21 4 | 10 | 10 | Telefonía fija  (números geográficos) | Operador  Atlantique Telecom CI |
| 25 0  25 1  25 2 (NDC)  25 3  25 4 | 10 | 10 | Telefonía fija  (números geográficos) | Operador MTN CI |
| 27 0  27 1  27 2 (NDC)  27 3  27 4 | 10 | 10 | Telefonía fija  (números geográficos) | Operador Orange CI |
| 21 5  21 6  21 7 (NDC)  21 8  21 9 | 10 | 10 | Telefonía fija  (números no geográficos) | Operador  Atlantique Telecom CI |
| 25 5  25 6  25 7 (NDC)  25 8  25 9 | 10 | 10 | Telefonía fija  (números no geográficos) | Operador MTN CI |
| 27 5  27 6  27 7 (NDC)  27 8  27 9 | 10 | 10 | Telefonía fija  (números no geográficos) | Operador Orange CI |
| 8 (LDS) | 8 | 8 | Servicios de valor añadido | – |
| 9 (LDS) | 4 | 8 | Servicios de valor añadido | – |

LDS = Cifras iniciales del N(S)N

**Anexo 2**

*Presentación de las modificaciones introducidas en el plan de numeración UIT-T E.164   
de la República de Côte d'Ivoire (indicativo de país: 225) (conforme a la Rec. UIT-T E.129)*

| *Hora y fecha anunciadas del cambio (UTC)* | *(N(S)N)* | | *Utilización del número UIT-T E.164* | *Funcionamiento paralelo* | | *Operador* |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|
|
| *Número antiguo* | *Número nuevo* | *Inicio* | *Fin* |
| 31 de enero de 2021 – 00:00 | 01 PQ MCDU | 01 01 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | | Atlantique Telecom CI |
| 02 PQ MCDU | 01 02 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 03 PQ MCDU | 01 03 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 40 PQ MCDU | 01 40 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 41 PQ MCDU | 01 41 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 42 PQ MCDU | 01 42 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 43 PQ MCDU | 01 43 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 50 PQ MCDU | 01 50 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 51 PQ MCDU | 01 51 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 52 PQ MCDU | 01 52 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 53 PQ MCDU | 01 53 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 70 PQ MCDU | 01 70 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 71 PQ MCDU | 01 71 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 72 PQ MCDU | 01 72 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 73 PQ MCDU | 01 73 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 31 de enero de 2021 – 00:00 | 04 PQ MCDU | 05 04 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | | MTN CI |
| 05 PQ MCDU | 05 05 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 06 PQ MCDU | 05 06 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 44 PQ MCDU | 05 44 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 45 PQ MCDU | 05 45 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 46 PQ MCDU | 05 46 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 54 PQ MCDU | 05 54 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 55 PQ MCDU | 05 55 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 56 PQ MCDU | 05 56 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 64 PQ MCDU | 05 64 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 65 PQ MCDU | 05 65 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 66 PQ MCDU | 05 66 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 74 PQ MCDU | 05 74 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 75 PQ MCDU | 05 75 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 76 PQ MCDU | 05 76 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 84 PQ MCDU | 05 84 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 85 PQ MCDU | 05 85 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 86 PQ MCDU | 05 86 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 94 PQ MCDU | 05 94 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 95 PQ MCDU | 05 95 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 96 PQ MCDU | 05 96 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 31 de enero de 2021 – 00:00 | 07 PQ MCDU | 07 07 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | | ORANGE CI |
| 08 PQ MCDU | 07 08 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 09 PQ MCDU | 07 09 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 47 PQ MCDU | 07 47 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 48 PQ MCDU | 07 48 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 49 PQ MCDU | 07 49 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 57 PQ MCDU | 07 57 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 58 PQ MCDU | 07 58 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 59 PQ MCDU | 07 59 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 67 PQ MCDU | 07 67 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 68 PQ MCDU | 07 68 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 69 PQ MCDU | 07 69 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 77 PQ MCDU | 07 77 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 78 PQ MCDU | 07 78 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 79 PQ MCDU | 07 79 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 87 PQ MCDU | 07 87 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 88 PQ MCDU | 07 88 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 89 PQ MCDU | 07 89 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 97 PQ MCDU | 07 97 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 98 PQ MCDU | 07 98 PQ MCDU | Telefonía móvil | N/A | |
| 31 de enero de 2021 – 00:00 | 20 8 QMCDU | 21 20 8 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | Atlantique Telecom |
| 21 8 QMCDU | 21 21 8 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | Atlantique Telecom |
| 22 8 QMCDU | 21 22 8 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | Atlantique Telecom |
| 23 8 QMCDU | 21 23 8 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | Atlantique Telecom |
| 20 0 QMCDU | 25 20 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 21 0 QMCDU | 25 21 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 22 0 QMCDU | 25 22 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 23 0 QMCDU | 25 23 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 24 0 QMCDU | 25 24 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 30 0 QMCDU | 25 30 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 31 0 QMCDU | 25 31 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 32 0 QMCDU | 25 32 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 33 0 QMCDU | 25 33 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 34 0 QMCDU | 25 34 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 35 0 QMCDU | 25 35 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 36 0 QMCDU | 25 36 0 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | MTN CI |
| 31 de enero de 2021 – 00:00 | 20 2 QMCDU | 27 20 2 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 20 3 QMCDU | 27 20 3 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 21 2 QMCDU | 27 21 2 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 21 3 QMCDU | 27 21 3 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 21 5 QMCDU | 27 21 5 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 21 7 QMCDU | 27 21 7 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 22 4 QMCDU | 27 22 4 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 22 5 QMCDU | 27 22 5 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 23 4 QMCDU | 27 23 4 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 23 5 QMCDU | 27 23 5 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 24 3 QMCDU | 27 24 3 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 24 4 QMCDU | 27 24 4 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 24 5 QMCDU | 27 24 5 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 30 6 QMCDU | 27 30 6 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 31 6 QMCDU | 27 31 6 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 31 9 QMCDU | 27 31 9 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 32 7 QMCDU | 27 32 7 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 33 7 QMCDU | 27 33 7 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 34 7 QMCDU | 27 34 7 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 35 7 QMCDU | 27 35 7 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |
| 36 7 QMCDU | 27 36 7 QMCDU | Telefonía fija | N/A | | ORANGE CI |

N/A = No aplicable

Contacto:

Autorité de Régulation des Télécommunications/TIC de Côte d'Ivoire (ARTCI)   
Marcory Anoumanbo

18 BP 2203 ABIYÁN

Côte d'Ivoire

Tel.: +225 20344373

Fax: +225 20344375

URL: www.artci.ci

**Níger (indicativo de país +227)**

Comunicación del 28.X.2020:

La *Autorité de Régulation des Communications Électroniques et de la Poste (ARCEP)*, Niamey, anuncia que el bloque de números **+227 83 XX XX XX** está efectivamente atribuido al operador "NIGER TELECOMS SA" para la prestación de servicios de telefonía móvil desde el 30 de agosto de 2018.

Se solicita a todas las administraciones, empresas de explotación reconocidas (EER) y proveedores de servicios que inicien la correspondiente programación de la gama de números antes mencionada en su red, para que los abonados puedan acceder a los servicios.

Contacto:

Sra. Touré Beidari Leila Kadri   
Chef de Département Gestion des Ressources   
ARCEP (Autorité de Régulation des Communications Électroniques et de la Poste)   
B.P.: 13179

NIAMEY

Níger

Tél.: +227 20 73 90 11/+227 20 73 90 08

E-mail: leila.kadri@arcep.ne/leilah41@hotmail.com

URL: www.arcep.ne

## Restricciones de servicio

Véase URL: www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012

|  |  |
| --- | --- |
| País/zona geográfica | BE |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Seychelles | 1006 (p.13) |  |  |
| Eslovaquia | 1007 (p.12) |  |  |
| Malasia | 1013 (p.5) |  |  |
| Tailandia | 1034 (p.5) |  |  |
| Santo Tomé y Príncipe | 1039 (p.14) |  |  |
| Uruguay | 1039 (p.14) |  |  |
| Hong Kong, China | 1068 (p.4) |  |  |
| Ucrania | 1148 (p.5) |  |  |

## Comunicaciones por intermediario (Call-Back) y procedimientos alternativos de llamada (Res. 21 Rev. PP-2006)

Lista disponible en el sitio web de la UIT: www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/

# ENMIENDAS A LAS PUBLICACIONES DE SERVICIO

Abreviaturas utilizadas

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **ADD** | insertar |  | **PAR** | párrafo |
| **COL** | columna |  | **REP** | reemplazar |
| **LIR** | Leer |  | **SUP** | suprimir |
| **P** | página(s) |  |  |  |

## Nomenclátor de las estaciones de barco y de las asignaciones a identidades del servicio móvil marítimo (Lista V) Edición de 2020 Sección VI

**ADD**

**KE02** TELKOM KENYA LIMITED, 30301 00100, Nairobi, Kenya.

E-mail: snwawira@telkom.co.ke, Tel: +254 (020) 4952000.

**REP**

**KE01** Communications Authority of Kenya, 14448 00800, Nairobi, Kenya,

E-mail: onyando@ca.go.ke, Tel: +254 (020) 4242000/445, +254 703042000/445,  
 Fax: +254 2 330435,

Persona de contacto: Tom M. OLWERO, Director Frequency Spectrum Management.

**SUP**

**US01** Federal Communications Commission, 1245 12th Street, SW,

Room CY-C140 Washington, DC 20554, United States.

Persona de contacto: Tim Dates, Tel: +1 202 418 0496, ITS Group.

**US13** Telemar USA LLC, 2302 South Battleground Road, La Porte,

TX 77571, United States.

Persona de contacto: E. Vaughan, 15 Blue Hosta Way, Rockville, MD 20850.

Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta   
con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales   
(Según la Recomendación UIT-T E.118 (05/2006))  
(Situación al 1 de diciembre de 2018)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.° 1161 – 1.XII.2018)  
(Enmienda No 37)

**Guayana Francesa ADD**

| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Núm. Identificador de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Guayana Francesa | **Free Caraïbe**  MBE 262 Mangot Vulcin  97232 LE LAMENTIN  France | **89 594 04** | Pascal Mayeux  16 rue de la Ville l’Evêque  75008 PARIS  France  Tel : +33 173502495  E-mail: pmayeux@free-mobile.fr | 1.VII.2020 |

**Guadalupe ADD**

| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Núm. Identificador de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Guadalupe | **Free Caraïbe**  MBE 262 Mangot Vulcin  97232 LE LAMENTIN  France | **89 590 09** | Pascal Mayeux  16 rue de la Ville l’Evêque  75008 PARIS  France  Tel : +33 173502495  E-mail: pmayeux@free-mobile.fr | 1.VII.2020 |

**Martinica ADD**

| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Núm. Identificador de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Martinica | **Free Caraïbe**  MBE 262 Mangot Vulcin  97232 LE LAMENTIN  France | **89 596 04** | Pascal Mayeux  16 rue de la Ville l’Evêque  75008 PARIS  France  Tel : +33 173502495  E-mail: pmayeux@free-mobile.fr | 1.VII.2020 |

**Japon ADD**

| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Núm. Identificador de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Japon | **GRAPE ONE LTD.**  Hakusei Building 4F,  1-3-9, Iwamotocho,  Chiyoda-Ward,  TOKYO | **89 81 15** | Kazuyuki Endo,  Planning Department  Hakusei Building 4F,  1-3-9, Iwamotocho,  Chiyoda-Ward,  TOKYO  Tel: +81 3 6240 9638  Fax: +81 3 6240 9831  E-mail: endo.kazuyuki@grapeone.co.jp | 1.XI.2020 |

**Kenya ADD**

| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Núm. Identificador de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Kenya | **Infura Limited**  1 Flr Park Place Parklands  NAIROBI | **89 254 12** | CTO Infura Limited  1st Floor Park Place  Limuru Road Parklands  NAIROBI  E-mail: info@infura.co.ke | 1.X.2020 |

**Estados Unidos ADD**

| *País/zona geográfica* | *Empresa/Dirección* | *Núm. Identificador de expedidor* | *Contacto* | *Fecha efectiva de aplicación* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Estados Unidos | **Puloli, Inc.**  649 Mission Street  San Francisco, CA 94105 | **89 1 055** | CEO,  Puloli, Inc.  649 Mission Street  San Francisco, CA 94105  Tel: +1 415 926 2000  E-mail: info@puloli.com | 1.X.2020 |

**Lista de códigos de operador de la UIT  
(Según la Recomendación UIT-T M.1400 (03/2013))  
(Situación al 15 de septiembre de 2014)**

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.° 1060 – 15.IX.2014)  
(Enmienda N.° 104)

| ***País o zona/código ISO*** | ***Código de empresa*** | ***Contacto*** |
| --- | --- | --- |
| ***Nombre de la Empresa/Dirección*** | ***(código de operador)*** |  |

***Alemania (República Federal de) / DEU* ADD**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Comparar GmbH  Schulze-Delitzsch-Strasse 23 C  D-30938 BURGWEDEL | **COMP01** | Mr Christian Dehning  Tel.: +49 5139 69782430  Fax: +49 5139 69782499  Email: portierung@comparar.de |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| novanetz GmbH & Co.KG  Landwehrstrasse 76  D-30519 HANNOVER | **NOVA** | Mr Dennis Kornehl  Tel.: +49 511 99998035  Fax: +49 511 99998041  Email: dk@mwerk.net |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Städtische Werke Angermünde GmbH  Berliner Strasse 1  D-16278 ANGERMÜNDE | **SWANG** | Mr Benjamin Noack  Tel.: +49 3331 3655 222  Fax: +49 3331 3655 25  Email: benjamin.noack@sw-angermuende.de |

## Plan de numeración nacional (Según la Recomendación UIT-T E. 129 (01/2013))

Web: www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html

Se solicita a las Administraciones que comuniquen a la UIT los cambios efectuados en sus planes de numeración nacional o que faciliten información sobre las páginas web consagradas a su respectivo plan de numeración nacional, así como los datos de las personas de contacto. Dicha información, de consulta gratuita para todas las Administraciones/EER y todos los proveedores de servicios, se incorporará en la página web del UIT-T.

Además, se invita amablemente a las Administraciones a que, en sus páginas web sobre planes de numeración nacional o al enviar la información a UIT/TSB (e-mail: tsbtson@itu.int), utilicen el formato descrito en la Recomendación UIT-T E.129. Se recuerda, por otra parte, a las Administraciones que deberán asumir la responsabilidad de la oportuna puesta al día de su información.

El 15.X.2020, ha actualizado sus planes de numeración nacional de los siguientes países/zonas geográficas en el sitio web:

|  |  |
| --- | --- |
| *País/Zona geográfica* | *Indicativo de país (CC)* |
| Congo | +242 |
| Senegal | +221 |